

前置詞

1. 前置詞とは

前置詞とは下記に示されるように、場所、方向・時間・行為・目標・性質・出身など様々な関係を表す(繋ぐ)ものです。

Vado Tokyo Osaka le sette treno. では何のことが分かりませんね。前置詞を入れると

Vado da Tokyo ad Osaka alle sette in treno. となって意味が通じる文章になります。

前置詞には下記のようなものがあります。

preposizioni semplici (単純前置詞)

a da di in su con per fra(tra)

その他の前置詞

senza entro avanti (a~) dietro sopra sotto

contro fuori dentro davanti oltre dopo senza presso

前置詞には、ルールに基づくものと習慣的なものがあるといえるでしょう。

また冠詞との関係では、冠詞との結合形態を取ったり、そうでなかったりします。

これらは習慣的なことも多いとはいえ、間違っても使うと意味は通じても、イタリア語として適切ではありません。

前置詞の置かれる位置は、名詞(形容詞に先行される名詞)または動詞の不定詞の前です。

2. 前置詞と定冠詞の結合

前置詞のうちいくつかは、後に続く定冠詞と結合した形をとります(articolate)。

全ての前置詞が定冠詞と結合するわけではなく、また不定冠詞との結合はありません。

	<i>il</i>	<i>lo</i>	<i>la</i>	<i>l'</i>	<i>i</i>	<i>gli</i>	<i>le</i>
<i>a</i>	al	allo	alla	all'	ai	agli	alle
<i>da</i>	dal	dallo	dalla	dall'	dai	dagli	dalle
<i>di</i>	del	dello	della	dell'	dei	degli	delle
<i>in</i>	nel	nello	nella	nell'	nei	negli	nelle
<i>su</i>	sul	sullo	sulla	sull'	sui	sugli	sulle
<i>con</i>	col	con の結合はil とだけ(稀にcoiもあり)だが、現在は使わない					
<i>per</i>	pel	per の結合形も現在は使わない。(文章でみる事はあります)					

3. 前置詞の応用

前置詞別にその使い方を学びましょう。

a	
(位置・場所)	Abitiamo a Tokyo (都市名). 私達は東京に住む(住んでいる)
~に	Scrive una lettera alla zia. 彼は叔母に手紙を書きます
~の位置に	Stasera mangiamo al ristorante. 私たちは今晚はレストランで食べる
(方向・到達点)	"andare" (またはvenire) + a (*inと比較)
~に、へ	ANDARE al mercato, al ristorante, al mare, all'università, al cinema
(行為の対象)	ANDARE a letto, a cena, a(al) teatro, a pranzo, a scuola, a casa
~に対して	Vado a Roma. 私はローマへ行く。(a + 都市名) La ragazza sta a meno di un metro. 少女は1m以内のところに(位置に)いる Che film danno al "Odeon"? オリオン(映画館の名前 = 場所)では、何をやっているの Io rispondo sempre alle lettere. 私は手紙には(に対しては)いつも返事を書く
(時間)	Loro arrivano alle 2:00.
~に	La scuola comincia ad aprile in Giappone.
~の時に	Mi sono sposata a 22 anni.
(配分)	Mangio tre volte al giorno. 一日に3回食べる Mangia uno alla volta. ひとつづつ食べなさい
(特質) ~を持った	Questo è un film a colori. これはカラー映画です。(比: film in bianco e nero 白黒映画) Ho una camicia a righe (a fiori, a quadri). 私はストライプの(花柄、チェック)ブラウスを持っている
(目標)	Va a caccia. 彼は狩猟へ行く
~の為に(に、へ)	Andiamo a cena. 私達は夕食を食べに行く
(方法、手段)	I bambini giocano a calcio. 子供たちはサッカーをしている
~によって	Lui va a scuola a piedi. 彼は学校に歩いて行く
食べ物 ~の	Prendiamo gli spaghetti al sugo. ミートソーススパゲッティを食べましょう =con (torta al limone, gelato alla fragola, tè alla menta)
~風の	Voglio mangiare la cotoletta alla milanese. 私はミラノ風カツレツを食べたい =come Lui canta alla Elvis. Elvisのように歌う

(価格) ~で	Compro questo quadro a dieci mila euro. この絵を1万ユーロで買う
~の為に	(andare a) Andiamo a vedere . 私達は見に行く (andare/venire + a + 不定詞)
a+不定詞	(continuare a) Ha continuato a parlare . 彼は話続けた (cominciare a ~, iniziare a ~, mettersi a ~, insegnare a ~, aiutare a ~)
その他慣用句	<u>Sono abituato a</u> viaggiare da solo. 私は1人で旅行することに慣れています。 imparare a memoria 暗記する、 scrivere a mano 手書きする chiudere a chiave 鍵を掛けて閉める、 cantare a cappella 無伴奏で歌う <u>A dire il vero</u> , ho paura del cane. 本当のことを言えば私は犬が怖いです Devi aspettare <u>a lungo</u> prima di parlare con lui. 彼と話すには、当分待たねばなりません La vita è <u>a buon mercato</u> in Grecia. <u>A parte</u> il cane, ha altro animale in casa? 犬を除いて、他の動物を家で飼ってますか Penso a te. 君の事を想う Non credo ai fantasmi. 幽霊は信じないよ